

BACKUP FRONT AND REAR SIGHTS FOR AR-15 RIFLE - BACKUP FRONT & REAR SIGHT FOR AR15 TYPE RIFLES W/PICATINNY

The ERATAC® backup-sight has been developed to offer a rugged and robust sight to withstand roughest conditions while offering at the same time the precision of a competition shooting sight. The combination of steel parts where absolutely essential and high grade aluminum parts wherever sufficient, gave us the possibility to implement a sight with minimalistic design, low weight and minimum height. Thanks to a special surface treatment all parts are corrosion resistant to withstand even maritime conditions. The spring-loaded folding mechanism reliably protects the sight from damage when used under rough condition in the field. A backup-sight must enable the shooter to aim the gun quickly and intuitively especially when acting under stress. Eratac, therefore, designed the ERATAC® backup-sight in a way that the small and large ghost ring is same plane. It is not necessary to change the point of aim when the distance to the target remains unaltered. The height of this sight corresponds to the height of an AR15 standard sight and can be easily combined with products from other manufacturers. The front sight is available in two different versions. Eratac recommend to use the wide post (1.8 mm / 0.07") for military purposes. When using the sight for competition shooting the smaller version with a 1.35 mm / 0.05" wide sight insert is recommended. No tool is necessary to alter the height of the front sight. The ERATAC® backup-sight is suitable for all AR15 front sights having an 8-36 UNF thread. Because of this, a large variety of after market front sights may be used. The ERATAC® backup-sight with its very low height of only 9 mm / 0.35" also facilitates the use of extremely low mounted optics."



Attributes

- Name: BACKUP FRONT & REAR SIGHT FOR AR15 TYPE RIFLES W/PICATINNY
- Manufacturer: ERATAC
- Product no.: 430105671
- Mfr. No.: T0540-0355
- Color: Black
- Make: AR-15
- Style: Ghost Ring
- Delivery weight: 0.141kg
- Shipping height: 93mm
- Shipping width: 80mm
- Shipping length: 55mm

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für das ERATAC® BackupVisier](#)
- [English: Safety Instruction Guide for ERATAC® Backup Front and Rear Sights for AR15 Rifle](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para la Mira de Respaldo ERATAC® para Rifles AR15](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour la Visée de Secours ERATAC® pour AR15](#)
- [Italiano: Istruzioni di Sicurezza per il Mirino di Emergenza ERATAC® per AR15](#)
- [Norsk: Brukerveiledning for ERATAC® Backup Front og Rear Sights for AR15 Rifle](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zapasowego Celownika ERATAC®](#)
- [Suomi: Käyttöohjeet ja Turvaohjeet: ERATAC® varatähtäin AR15 kiväärille](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för ERATAC® Backup Front och Rear Sights för AR15 Rifle](#)
- [Český: Návod k bezpečnému používání záložních mířidel ERATAC pro AR15](#)

Sicherheitshinweise für das ERATAC® BackupVisier

Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf des ERATAC® BackupVisiers für AR15 Gewehre. Dieses Produkt wurde entwickelt, um dir eine zuverlässige und präzise Zielhilfe zu bieten. Bitte lies die folgenden Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um eine sichere Nutzung zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass das Visier nur für den vorgesehenen Zweck verwendet wird.
- Halte das Visier und alle Zubehörteile außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Überprüfe regelmäßig das Visier auf Beschädigungen oder Verschleiß.
- Verwende das Visier nicht, wenn es beschädigt ist oder Anzeichen von Korrosion aufweist.
- Berücksichtige die lokalen Gesetze und Vorschriften bezüglich des Gebrauchs von Feuerwaffen und Zubehör.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Achte darauf, dass das Visier korrekt montiert ist, um eine sichere Nutzung zu gewährleisten.
- Vermeide es, das Visier unter extremen Bedingungen zu verwenden, die die Sicht oder die Funktionalität beeinträchtigen könnten.
- Verwende das Visier nur mit kompatiblen AR15 KornTeilen mit einem 836 UNFGewinde.
- Halte das Visier sauber und frei von Schmutz oder Ablagerungen, die die Sicht beeinträchtigen könnten.
- Bei Wettkampfschießen achte darauf, die richtige Visiereinstellung für die jeweilige Entfernung zu wählen.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Installation des Visiers:

- Stelle sicher, dass das Gewehr entladen ist, bevor du mit der Installation beginnst.
- Montiere das Visier gemäß der beiliegenden Anleitung auf der PicatinnySchiene.
- Ziehe die Schrauben mit dem empfohlenen Drehmoment an, um eine sichere Befestigung zu gewährleisten.
- Überprüfe die Ausrichtung des Visiers vor der ersten Benutzung.

2. Verwendung des Visiers:

- Stelle sicher, dass der Geisterring (klein und groß) auf derselben Ebene liegt, um die Zielgenauigkeit zu maximieren.
- Justiere die Höhe des Visiers bei Bedarf ohne Werkzeug.
- Übe das Zielen mit dem Visier, um dich an die Sicht und den Abgleich zu gewöhnen.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Visier und alle Zubehörteile gemäß den örtlichen Vorschriften für Elektroschrott oder gefährliche Abfälle.
- Achte darauf, dass keine Teile in die Umwelt gelangen, die schädlich sein könnten.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Unterstützung wende dich bitte an den entsprechenden Ansprechpartner in der EU. Halte die Produktinformationen bereit, um eine schnelle Bearbeitung zu gewährleisten.

Bitte beachte, dass diese Sicherheitshinweise dazu dienen, die sichere Nutzung des ERATAC® BackupVisiers zu gewährleisten. Bei Fragen oder Unsicherheiten zögere nicht, Unterstützung zu suchen.

Safety Instruction Guide for ERATAC® Backup Front and Rear Sights for AR15 Rifle

Introduction

Thank you for choosing the ERATAC® backupsight for your AR15 rifle. This guide provides essential safety instructions and guidelines to ensure the safe and effective use of your product. Please read this document carefully before installation and usage.

General Safety Guidelines

- Ensure that the product is suitable for your specific rifle model.
- Always handle firearms with care and in accordance with local laws and regulations.
- Keep this product out of reach of children and unauthorized users.
- Regularly inspect the sight for any signs of damage or wear before use.
- Do not use the sight if it has been damaged or modified.
- Report any unsafe products or accidents to the appropriate authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- Always ensure that the rifle is unloaded before installing or adjusting the sight.
- Avoid using the sight in conditions that may impair your vision or focus.
- Be aware of your surroundings and ensure a safe shooting environment.
- Use the sight only for its intended purpose as specified in this guide.
- If you experience any malfunction or operational issues, cease use immediately and seek assistance.

Instructions for Installation and Usage

Installation

1. **Unloading the Rifle:** Ensure that your AR15 rifle is completely unloaded.
2. **Select the Sight Version:** Choose between the wide post (1.8 mm / 0.07") or the smaller version (1.35 mm / 0.05") based on your intended use (military or competition shooting).
3. **Locate the Mounting Area:** Identify the appropriate Picatinny rail on your rifle for sight installation.
4. **Installation Process:**
 - Align the sight with the Picatinny rail.
 - Secure the sight using the 836 UNF thread without the need for additional tools.
 - Ensure that the sight is firmly attached and does not wobble.

Usage

1. **Aiming:** The small and large ghost rings are in the same plane, allowing for quick aiming without changing the point of aim at the same distance.
2. **Adjusting the Front Sight:** If needed, adjust the height of the front sight without tools for optimal alignment.
3. **Folding Mechanism:** Utilize the springloaded folding mechanism to protect the sight when not in use or when in rough conditions.

Disposal Instructions

- Dispose of the product in accordance with local regulations for electronic and metal waste.
- Do not throw the product in regular household waste.
- Check with local authorities for proper disposal methods.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the ERATAC® backusight, please refer to the manufacturer's contact information available on the product packaging or official website.

Conclusion

By following these safety instructions and guidelines, you can ensure a safe and effective experience with your ERATAC® backusight. Thank you for your attention to safety and for choosing our product.

Guía de Instrucciones de Seguridad para la Mira de Respaldo ERATAC® para Rifles AR15

Introducción

Gracias por elegir la mira de respaldo ERATAC® para rifles AR15. Este producto ha sido diseñado para ofrecer una solución robusta y precisa en condiciones adversas. Es importante que sigas estas instrucciones de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo del producto.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y comprender todas las instrucciones antes de usar la mira.
- Mantén la mira fuera del alcance de los niños y personas no autorizadas.
- Inspecciona la mira regularmente para detectar daños o desgaste.
- No utilices la mira si está dañada o si presenta signos de mal funcionamiento.
- Reporta cualquier producto defectuoso a las autoridades competentes.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Utiliza la mira únicamente en rifles AR15 compatibles.
- Asegúrate de que la mira esté correctamente instalada antes de disparar.
- No intentes modificar la mira de ninguna manera.
- Mantén siempre el cañón del rifle apuntando en una dirección segura.
- Durante el uso, mantén la vista en el objetivo y no te distraigas.
- Evita el uso de la mira en condiciones extremas que puedan comprometer su funcionamiento.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación:

- Asegúrate de que el rifle esté descargado antes de comenzar la instalación.
- Usa una herramienta adecuada para fijar la mira en la riel Picatinny del rifle.
- Ajusta la altura de la mira delantera sin necesidad de herramientas.
- Verifica que la mira esté bien sujeta y alineada antes de usarla.

2. Uso:

- Al apuntar, utiliza el anillo fantasma pequeño o grande según tu preferencia.
- Mantén la mira limpia y libre de obstrucciones para asegurar la visibilidad.
- Practica el uso de la mira en un entorno seguro antes de participar en actividades de tiro.

Instrucciones de Eliminación

- Cuando ya no necesites la mira, asegúrate de eliminarla de manera responsable.
- Consulta las normativas locales sobre la eliminación de productos electrónicos y componentes de armas.
- No arrojes la mira a la basura común; busca programas de reciclaje apropiados.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta relacionada con la seguridad del producto, busca el punto de contacto correspondiente en la Unión Europea. Es importante que tengas acceso a información sobre la seguridad de tu producto.

Recuerda que tu seguridad es lo más importante. Sigue estas instrucciones y disfruta de tu experiencia con la

mira de respaldo ERATAC®.

Guide de Sécurité pour la Visée de Secours ERATAC® pour AR15

Introduction

Merci d'avoir choisi la visée de secours ERATAC® pour votre AR15. Ce guide fournit des informations essentielles pour assurer une utilisation sécuritaire et efficace de votre produit. Veuillez lire attentivement ces instructions avant d'utiliser la visée.

Directives de Sécurité Générales

- Assure-toi que la visée est installée correctement avant de l'utiliser.
- Ne jamais utiliser la visée de secours si elle présente des signes de dommages visibles.
- Garde la visée hors de portée des enfants.
- Évite d'utiliser la visée dans des conditions extrêmes qui pourraient compromettre sa performance.
- Informetoi sur les lois et règlements locaux concernant l'utilisation d'armes à feu et d'accessoires.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilise toujours des lunettes de protection lorsque tu utilises ton AR15.
- Vérifie que l'arme est déchargée avant d'installer ou de retirer la visée.
- Ne jamais pointer l'arme vers soi ou vers autrui, même si elle est déchargée.
- Assure-toi que la visée est bien fixée avant de tirer.
- Évite de modifier la visée sans consulter le manuel d'utilisation ou un professionnel.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation de la Visée Avant :

- Retire l'ancienne visée si nécessaire.
- Fixe la visée de secours ERATAC® sur le rail Picatinny de l'AR15.
- Assure-toi que la visée est bien serrée et sécurisée.

2. Réglage de la Hauteur :

- Utilise les outils appropriés pour ajuster la hauteur de la visée avant si nécessaire.
- Vérifie que la visée est alignée avec l'œillet arrière.

3. Utilisation de la Visée :

- Pour activer la visée, déplie-la en utilisant le mécanisme de pliage à ressort.
- Vise en utilisant le petit ou le grand anneau fantôme selon ta préférence et la situation de tir.
- Prends le temps de t'habituer à la visée avant de l'utiliser dans des situations de tir réelles.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jette pas la visée dans les ordures ménagères.
- Consulte les réglementations locales concernant l'élimination des équipements d'armement.
- Si la visée est endommagée, contacte un professionnel pour obtenir des conseils sur son élimination.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la visée de secours ERATAC®, consulte les informations de contact fournies par le fabricant. Assure-toi de conserver le reçu d'achat et toutes les informations pertinentes pour un éventuel service après-vente.

Conclusion

En suivant ces lignes directrices, tu peux t'assurer que ta visée de secours ERATAC® est utilisée de manière sécuritaire et efficace. Rappelle-toi que la sécurité est la priorité numéro un lorsque tu utilises des équipements d'armement. Pour toute question supplémentaire, consulte les ressources disponibles ou contacte un professionnel.

Istruzioni di Sicurezza per il Mirino di Emergenza ERATAC® per AR15

Introduzione

Grazie per aver scelto il mirino di emergenza ERATAC® per il tuo fucile AR15. Questo prodotto è stato progettato per garantire prestazioni elevate anche nelle condizioni più difficili. È fondamentale seguire le istruzioni di sicurezza e utilizzo per garantire la tua sicurezza e quella degli altri.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Prima di utilizzare il mirino, leggere attentamente tutte le istruzioni e le avvertenze.
- Assicurarsi che il fucile sia scarico prima di installare o regolare il mirino.
- Non utilizzare il mirino in condizioni meteorologiche estreme senza le dovute precauzioni.
- Tenere il mirino e tutte le attrezzature correlate fuori dalla portata dei bambini.
- Segnalare eventuali prodotti difettosi o incidenti alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Utilizzare sempre occhiali protettivi durante le operazioni di installazione e utilizzo.
- Controllare regolarmente il mirino per eventuali segni di usura o danni.
- Non modificare il mirino in alcun modo non approvato dal produttore.
- Durante l'uso, mantenere una distanza di sicurezza dagli altri, in particolare in situazioni di tiro.
- Assicurarsi che il mirino sia correttamente fissato prima di ogni utilizzo.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione del Mirino:

- Assicurarsi che il fucile sia completamente scarico.
- Rimuovere la copertura del mirino, se presente.
- Posizionare il mirino sulla slitta Picatinny del fucile.
- Fissare il mirino utilizzando le viti appropriate, senza forzare.
- Verificare che il mirino sia stabile e allineato correttamente.

2. Uso del Mirino:

- Attivare il mirino di emergenza tirando il meccanismo di piegatura.
- Assicurarsi che il piccolo e grande anello fantasma siano sullo stesso piano per una mira ottimale.
- Regolare l'altezza del mirino anteriore se necessario, senza l'uso di attrezzi.
- Praticare la mira in un ambiente controllato prima di utilizzare il mirino in situazioni di tiro reali.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltire il mirino e i materiali di imballaggio in conformità con le normative locali sullo smaltimento dei rifiuti.
- Non gettare il mirino nell'ambiente; seguire le linee guida per il riciclaggio dei metalli e dei materiali plastici.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per ulteriori informazioni o domande sulla sicurezza, consultare il sito web del produttore o contattare il

rivenditore presso il quale è stato acquistato il prodotto.

Brukerveiledning for ERATAC® Backup Front og Rear Sights for AR15 Rifle

Introduksjon

Takk for at du valgte ERATAC® backupsiktet. Dette produktet er designet for å gi pålitelig presisjon og holdbarhet under tøffe forhold. For å sikre trygg og effektiv bruk av produktet, vennligst les denne veiledningen nøye.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet er installert og brukt i samsvar med produsentens instruksjoner.
- Oppbevar alltid siktet utilgjengelig for barn og uerfarne brukere.
- Bruk alltid riktig beskyttelsesutstyr når du håndterer våpen og tilbehør.
- Kontroller produktet regelmessig for slitasje eller skader før bruk.
- Unngå å bruke produktet under forhold som kan kompromittere sikkerheten, som kraftig regn eller ekstrem kulde.

Spesifikke sikkerhetsforholdsregler for bruk

- **Sikring av våpen:** Sørg for at våpenet er sikret og ikke ladd før og under installasjon av siktene.
- **Unngå overbelastning:** Ikke overbelast siktet med mer enn anbefalt vekt eller trykk.
- **Rengjøring:** Bruk milde rengjøringsmidler og unngå sterke kjemikalier som kan skade overflaten.
- **Fellbare funksjoner:** Vær oppmerksom på den fjærbelastede foldemekanismen for å unngå skader under bruk.
- **Bruk i stressende situasjoner:** Øv på rask og intuitiv sikting for å bli komfortabel med produktet under stress.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Installasjon av framsiktet:

- Fjern eksisterende framsikte fra våpenet.
- Monter ERATAC® framsiktet på den ønskede Picatinnyskinne.
- Stram festemekanismen for å sikre at siktet sitter godt.
- Kontroller at framsiktet er i samme plan som baksiktet for optimal presisjon.

2. Justering av høyde:

- Ingen verktøy er nødvendig for å justere høyden på framsiktet.
- Følg produsentens anbefalinger for høydejustering basert på bruksområde (militær eller konkurranse).

3. Bruk av siktet:

- Når du sikter, bruk den store og lille ghost ring i samme plan.
- Juster siktepunktet ved behov, men vær oppmerksom på at det ikke er nødvendig å endre siktepunktet når avstanden til målet forblir uendret.

Avfallsinstruksjoner

- Avhending av produktet skal skje i samsvar med lokale forskrifter for avfallshåndtering.
- Sørg for at alle deler er avhendet på en miljøvennlig måte.

- Unngå å kaste produktet i vanlig husholdningsavfall.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål eller bekymringer angående produktet, vennligst kontakt produsentens kundeservice.

Viktig merknad: Dette produktet er designet for bruk av voksne og er ikke ment for barn. Sørg for at alle brukere er opplært i sikker håndtering av våpen og tilbehør.

Ved å følge disse retningslinjene kan du maksimere sikkerheten og ytelsen til ditt ERATAC® backupsikte. Takk for at du tar ansvar for sikkerheten din og andres.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zapasowego Celownika ERATAC®

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup zapasowego celownika ERATAC® do karabinu AR15. Niniejsza instrukcja ma na celu zapewnienie bezpieczeństwa użytkownika produktu oraz dostarczenie niezbędnych informacji dotyczących instalacji i użytkowania. Prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi wskazówkami, aby zapewnić sobie i innym bezpieczeństwo podczas korzystania z produktu.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Używaj zapasowego celownika ERATAC® tylko zgodnie z przeznaczeniem.
- Przechowuj celownik w suchym i bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci i osób nieupoważnionych.
- Regularnie sprawdzaj stan techniczny celownika przed każdym użyciem.
- Unikaj używania celownika w warunkach, które mogą prowadzić do jego uszkodzenia, takich jak silne uderzenia czy ekstremalne temperatury.
- Zwracaj uwagę na otoczenie podczas strzelania i upewnij się, że nie ma osób ani zwierząt w zasięgu.

Specyficzne Środki Ostrożności podczas Użytkowania

- Upewnij się, że karabin jest zawsze rozładowany przed instalacją celownika.
- Nie używaj celownika, jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia lub nieprawidłowości.
- Zachowaj ostrożność przy składaniu i rozkładaniu celownika, aby uniknąć przypadkowego uszkodzenia.
- Nie modyfikuj celownika w żaden sposób, który nie został zatwierdzony przez producenta.
- W przypadku jakichkolwiek wątpliwości dotyczących bezpieczeństwa, skonsultuj się z wykwalifikowanym specjalistą.

Instrukcje dotyczące Instalacji i Użytkowania

1. Instalacja Celownika:

- Upewnij się, że karabin jest rozładowany.
- Zdejmij istniejący celownik, jeśli jest zainstalowany.
- Umieść zapasowy celownik ERATAC® na szynie Picatinny.
- Użyj odpowiednich narzędzi, aby pewnie zamocować celownik na szynie.
- Sprawdź, czy celownik jest stabilny i nie ma luzów.

2. Użytkowanie Celownika:

- Po zainstalowaniu celownika, sprawdź jego ustawienia.
- Użyj małego lub dużego pierścienia celowniczego zgodnie z potrzebami strzeleckimi.
- Podczas strzelania, upewnij się, że masz prawidłową postawę i stabilne wsparcie.
- Regularnie kontroluj celownik pod kątem uszkodzeń i zużycia.

Instrukcje dotyczące Utylizacji

- Celownik ERATAC® należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj celownika do zwykłych śmieci, jeśli jest uszkodzony lub nie nadaje się do użytku.
- Skontaktuj się z lokalnymi służbami ochrony środowiska w celu uzyskania informacji na temat właściwej utylizacji.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania zapasowego celownika ERATAC®, skontaktuj się z odpowiednim przedstawicielem lub serwisem technicznym.

Dziękujemy za przestrzeganie powyższych wytycznych. Bezpieczeństwo jest naszym priorytetem, a Twoje zadowolenie z użytkowania zapasowego celownika ERATAC® jest dla nas najważniejsze.

Käyttöohjeet ja Turvaohjeet: ERATAC®varatähtäin AR15 kiväärille

Johdanto

Tervetuloa ERATAC®varatähtäimen käyttöohjeisiin. Tämä opas auttaa sinua käyttämään ja asentamaan varatähtäimen turvallisesti ja tehokkaasti. Varmista, että luet ja ymmärrät kaikki ohjeet ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset Turvaohjeet

- Tuotteen käyttö on sallittua vain aikuisille, jotka ovat perehtyneet aseiden käsittelyyn.
- Varmista, että tuote on asennettu oikein ennen käyttöä.
- Älä käytä tuotetta, jos siinä on näkyviä vaurioita tai puutteita.
- Pidä tuote poissa lasten ulottuvilta.
- Tarkista säännöllisesti tuotteen kunto ja varmista, että se on turvallinen käyttää.
- Ilmoita mahdollisista vaarallisista tuotteista viranomaisille.

Erityiset Turvatoimenpiteet Käytössä

- Käytä aina suojarusteita, kuten suojalaseja ja kuulosuojaimia, ampumisen aikana.
- Varmista, että ampuma-alue on turvallinen ja ettei siellä ole ihmisiä tai eläimiä.
- Älä suuntaa asetta kohti mitään, mitä et aio ampua.
- Ole tietoinen ympäristöstäsi ja mahdollisista vaaratilanteista.
- Käytä vain hyväksytyjä ammuksia, jotka ovat yhteensopivia AR15 kiväärin kanssa.

Asennus ja Käyttöohjeet

Asennus

1. Valmistelu:

- Varmista, että kaikki osat ovat mukana ja ehjiä ennen asennusta.
- Lue valmistajan ohjeet ja varmista, että sinulla on tarvittavat työkalut.

2. Asennusprosessin vaiheet:

- Poista kivääristä kaikki amukset ja varmista, että se on turvallinen.
- Kiinnitä etutähtäin 836 UNF kierteellä varustettuun etutähtäimeen.
- Säädä etutähtäimen korkeus ilman työkaluja tarpeen mukaan.
- Varmista, että kaikki osat ovat tiukasti paikoillaan ja että tähtäin on tasapainossa.

Käyttö

- Aseta kivääri olkapäälle ja varmista, että tähtäin on linjassa kohteen kanssa.
- Käytä sekä pientä että suurta haamurengasta tarpeen mukaan.
- Harjoittele tähtäystä rauhallisessa ympäristössä ennen kilpailuja tai vaativia tilanteita.

Hävitysohjeet

- Tuote tulee hävittää ympäristöystävällisesti ja paikallisten sääntöjen mukaisesti.
- Älä heitä tuotetta tavalliseen roskakoriin; käytä asianmukaisia kierrätys tai vaarallisten jätteiden hävityspisteitä.

Lisätietoja Tukea Varten

- Mikäli sinulla on kysyttävää tuotteen turvallisuudesta tai käytöstä, ota yhteyttä valmistajaan tai jälleenmyyjään.

Muistathan, että turvallisuus on ensisijainen prioriteetti. Huolellinen käyttö ja huolto varmistavat, että ERATAC®varatähtäin palvelee sinua pitkään ja luotettavasti.

Säkerhetsinstruktioner för ERATAC® Backup Front och Rear Sights för AR15 Rifle

Introduktion

Tack för att du har valt ERATAC® backupsikten för din AR15. Dessa sikten är designade för att ge en robust och pålitlig lösning för skyttar som kräver precision och hållbarhet under varierande förhållanden. För att säkerställa säker användning och prestanda, vänligen läs igenom och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- **Säkerhetsanvändning:** Se till att alltid använda produkten enligt de angivna instruktionerna för att minimera riskerna.
- **Riskidentifiering:** Var medveten om potentiella faror, inklusive skador på grund av felaktig installation eller användning.
- **Återkallelser:** Håll dig informerad om eventuella produktåterkallelser via EU:s Safety Gateplattform.
- **Skydd för sårbara grupper:** Detta produkt är inte avsedd för barn. Användning av produkten bör övervakas av en vuxen.
- **EUKontaktpunkt:** För frågor eller säkerhetsärenden, kontakta en lokal återförsäljare eller tillverkare.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- **Kontrollera sikten:** Inspektera sikten innan användning för att säkerställa att alla delar är intakta och fästa.
- **Undvik fukt:** För att förhindra korrosion, håll sikten torra och förvara dem på en säker plats.
- **Använd skyddsglasögon:** Vid skjutning, använd alltid skyddsglasögon för att skydda ögonen.
- **Hantering av vapen:** Behandla alltid ditt vapen med respekt och säkerhet, och se till att det är avsäkrat när du hanterar sikten.

Instruktioner för installation och användning

- **Installation av sikten:**

1. Se till att vapnet är avsäkrat och att det inte finns någon ammunition i närheten.
2. Fäst det bakre sikte på den valda platsen på Picatinnyskenan och dra åt skruvarna med rätt moment.
3. Fäst det främre sikte på den valda platsen på Picatinnyskenan och dra åt skruvarna med rätt moment.
4. Kontrollera att sikten är korrekt justerade och i samma plan för att möjliggöra snabb och intuitiv siktnings.

- **Användning av sikten:**

- Använd den breda posten (1,8 mm / 0,07") för militära ändamål och den mindre versionen (1,35 mm / 0,05") för tävlingsskytte.
- Justera höjden på fram siktet utan verktyg för att passa dina behov.
- Sikta alltid med båda ögonen öppna för att förbättra din medvetenhet om omgivningen.

Avfallshanteringsinstruktioner

- **Återvinning:** När sikten inte längre är i bruk, vänligen återvinn dem i enlighet med lokala avfallsföreskrifter.
- **Farligt avfall:** Om delar av produkten innehåller farliga material, se till att hantera och kassera dem

enligt gällande lagar och regler.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor eller support relaterade till produkten, vänligen kontakta din lokala återförsäljare eller tillverkare.

Tack för att du valde ERATAC® Backup Front och Rear Sights. Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en trygg och effektiv användning av dina sikten.

Návod k bezpečnému používání záložních mířidel ERATAC pro AR15

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili záložní mířidlo ERATAC pro AR15. Tento produkt byl navržen tak, aby poskytoval vysokou přesnost a odolnost v náročných podmínkách. Abychom zajistili bezpečné používání a maximální výkon, prosím, pečlivě si přečtěte následující bezpečnostní pokyny a instrukce.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby záložní mířidlo bylo nainstalováno a používáno v souladu s pokyny výrobce.
- Před každým použitím zkontrolujte, zda je mířidlo správně upevněno a funkční.
- Mířidlo používejte pouze na zbraních, které jsou určeny pro tento typ příslušenství.
- Udržujte mířidlo a zbraň v čistotě a suchu, aby se minimalizovalo riziko koroze a poškození.
- Vždy dodržujte bezpečnostní opatření při manipulaci se zbraněmi.

Specifická bezpečnostní opatření při používání

- Při střelbě pod stresem si zajistěte, že mířidlo je nastaveno tak, aby malý a velký ghost ring byly v jedné rovině.
- Nepoužívejte mířidlo, pokud je poškozené nebo vykazuje známky opotřebení.
- Při soutěžním střelbě používejte doporučenou verzi mířidla s menším průměrem pro lepší přesnost.
- Ujistěte se, že přední mířidlo je kompatibilní s vaší zbraní a odpovídá standardním specifikacím AR15.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace předního mířidla:

- Ujistěte se, že máte správné nářadí pro montáž.
- Přední mířidlo umístěte na závit 836 UNF a utáhněte podle pokynů výrobce.
- Zkontrolujte, že mířidlo je pevně uchyceno a nehybné.

2. Nastavení výšky:

- Výšku předního mířidla můžete upravit bez použití nářadí.
- Ujistěte se, že nastavení je provedeno správně a mířidlo je v jedné rovině.

3. Použití mířidla:

- Před použitím zkontrolujte, zda je mířidlo čisté a připravené k použití.
- Při střelbě se ujistěte, že máte stabilní postoj a že mířidlo je správně zaměřeno na cíl.

Pokyny pro likvidaci

- Záložní mířidlo a jeho komponenty likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Pokud je mířidlo poškozené nebo nefunkční, nezkoušejte ho opravovat. Raději jej zlikvidujte odpovídajícím způsobem.

Kontaktní informace pro další podporu

- Pro jakékoliv dotazy nebo obavy ohledně bezpečnosti produktu se obraťte na svého prodejce nebo výrobce. Ujistěte se, že máte k dispozici informace o výrobku, včetně čísla modelu a data nákupu.

Děkujeme za vaši pozornost a přejeme vám bezpečné a úspěšné používání vašeho nového záložního mířidla ERATAC.